



Campaña de comunicación sobre Vacunación contra COVID-19 Entrenamiento a Ventanillas de Salud y Unidades Móviles de Salud

Miércoles 4 y Viernes 6 de Agosto del 2021 11:00 AM (PT) / 1:00 PM (CT) / 2:00 PM (ET)



Migrant Clinicians Network 2021 | Red de proveedores de servicios de salud para migrantes 2021

Campaña de comunicación sobre COVID-19: Entrenamiento a Vds y Unidades Móviles de Salud

View

Edit

Revisions

Track

Node export

Node Type: page



Sesión 1 | 4 de agosto del 2021

[Ver Webinar Grabado](#)

[Enlace a la Evaluación](#)

[Diapositivas de la Presentación](#)



Estrategias que utiliza actualmente
Strategies you actually use

Estrategias y aliados | Strategies and partners

- Uno a uno / One to one
- Programas de radio / Radio programs
- Medios sociales / Social media
- Ferias comunitarias / Community Fairs
- Foros comunitarios / Community forums
- Tienda local / Local store
- Estación de TV / TV station
- Estación de radio / Radio Station
- Clínica comunitaria / Community clinic
- Departamento de salud / Health Dept.

Prácticas mejores para la creación de estrategia

Best Practices for Strategy Creation

El arte del equilibrio

- Las necesidades de su comunidad
- Sus objetivos elegidos: su financiador
- Los canales elegidos
- Resultados de la evaluación rápida de las necesidades
- (Edad, género, trabajo)
- Sus recursos internos
 - Tangible (Presupuesto, tiempo del personal,)
 - Intangible (Habilidades, confianza, etc.)

The art of balance

- Your community's needs
- Your chosen objectives – and your funder's
- Your chosen channels
- Rapid Needs Assessment Results
- (Age, Gender, Work)
- Your internal resources
 - Tangible (Budget, staff time,)
 - Intangible (Abilities, trust, etc.)





Recursos y herramientas

Resources and tools



Mapeo de recursos | Resource mapping

**Recursos con los que ya contamos
y en donde esta campaña puede
ayudar o reforzar**

**Available resources where
this campaign can fit, help
or reinforce**

<p>Área de impacto (ejemplo: ciudad, condado, etc.): Area of impact (example: city, county, etc.):</p>	
<p>Público objetivo (comunidad, genero, edad, lenguaje, etc.): Target Community (community, gender, age, language, etc.):</p>	

MAPEO DE RECURSOS INTERNO/ INTERNAL RESOURCE MAPPING

Recursos/ Resources	Puntos Fuertes/ Strengths	Limitaciones / Limitations
Video	Features target community	No consent form
Martha – Community Health Worker	Strong ties with target community	Cannot work weekends
Paid Version of Adobe	Extra Editing Features	Limited experience with how to use program
COVID-19 Fliers	Already made and printed	Not widely distributed

Recursos externos con los que ya contamos y en donde esta campaña puede ayudar o reforzar

Available external resources where this campaign can help or reinforce

MAPEO DE RECURSOS EXTERNOS / EXTERNAL RESOURCE MAPPING			
Recurso / Resource	Información de contacto / Contact Information	Población que sirve / Population Served	Conexión con la comunidad / Connection to Target Community
Recreation Center	000-000-0000 (9-5 M-F)	All community members	Hosts target community soccer league
CENTROS DE SALUD / HEALTH CENTERS			
Chesapeake Health	000-000-0000	All populations, plus funding for target population	Federally Qualified Health Center
DEPARTAMENTOS DE SALUD / HEALTH DEPARTMENTS			
Wicomico Co. HD	000-000-0000	All populations in co.	Strong outreach for COVID vaccination clinics
FARMACIAS / PHARMACIES			
Family Pharmacy	000-000-0000 familypharmacy@gmail.com	Local Community	Not a strong connection, but target community uses this pharmacy frequently.
CENTROS COMUNITARIOS / COMMUNITY CENTERS			
Haitian Community Center	Haitiancommunitycenter@gmail.com (no phone)	Regional Haitian community	Resource for target community, trusted news and events source.

Recursos externos con los que ya contamos y en donde esta campaña puede ayudar o reforzar
Available external resources where this campaign can help or reinforce

MAPEO DE RECURSOS EXTERNOS / EXTERNAL RESOURCE MAPPING			
Recurso / Resource	Información de contacto / Contact Information	Población que sirve / Population Served	Conexión con la comunidad / Connection to Target Community
IGLESIAS / CHURCHES			
RESTAURANTES / RESTAURANTS			
TIENDAS O SUPERMERCADOS / GROCERY STORES			
LAVANDERIAS / LAUDROMATS			
LIDERES COMUNITARIOS / COMMUNITY LEADERS			
MEDIOS DE COMUNICACIÓN (PERIDIÓCOS, REVISTAS, RADIO, ETC) / COMMUNITY MEDIA (NEWS STATIONS, NEWSPAPERS, RADIO, ETC)			

Planeando lo que sigue | Planning what is next

Actividad/Activity ¿Qué? Kisa? What?	¿Quién? Kiyes? Who?	¿Cómo? Koman? How?	¿Cuándo? Kilè? When?	Recursos que necesito/ Resous ki nesesè Necessary resources	¿Cómo evaluar/documen tar? Kijan pou evalye? How to document/evalua te?



[Spanish](#)

[Haitian Creole](#)

[Any Language](#)

Banco de imágenes y videos

Bank of images and videos

Consentimiento informado

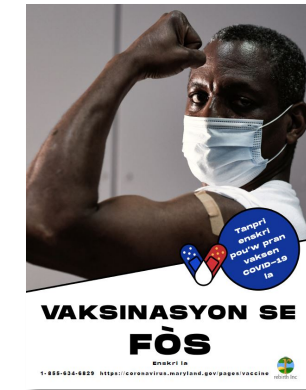
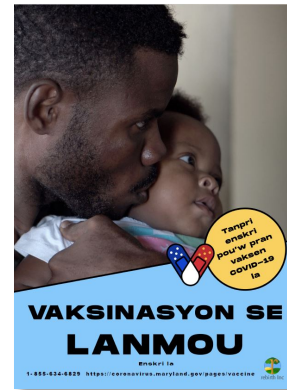
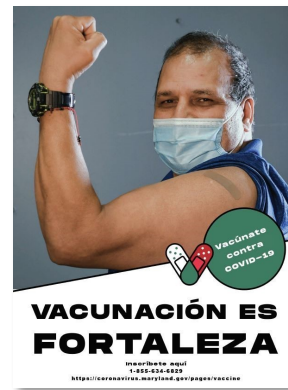
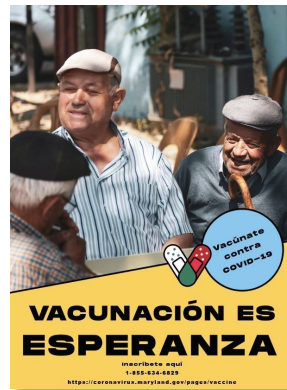
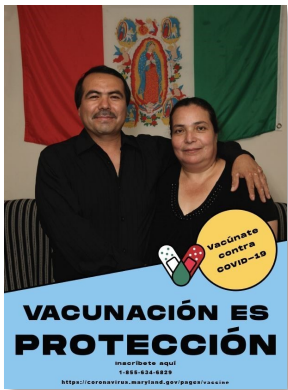
Informed consent

- ✓ Protección legal
Legal protection
- ✓ Social protection
Protección social



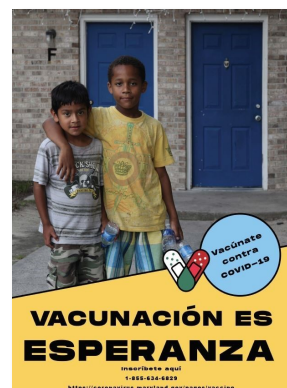
Recursos para imprimir: Posters | Printing Resources: Posters

Carteles prefabricados específicos del estado editable (puede agregar logos y teléfono)
State-Specific Pre-Made Posters Editable (can add link and phone and logo)



Spanish Posters / Poster en español

Haitian Creole Posters/ Poster en criollo haitiano

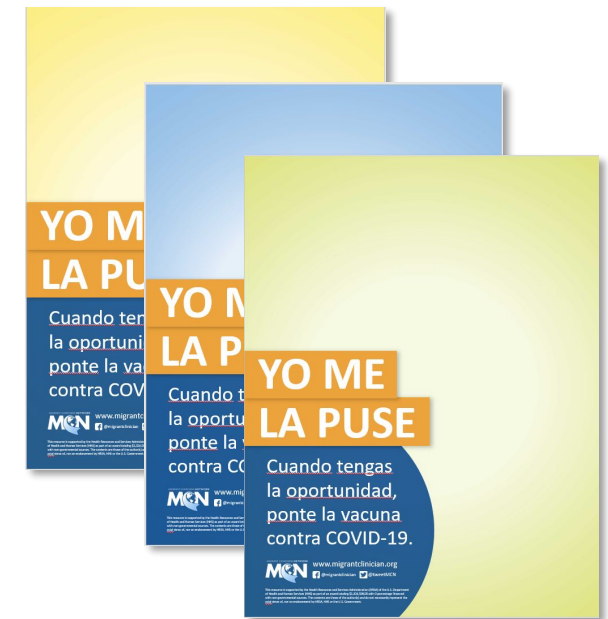


Recursos para imprimir: Posters | Printing Resources: Posters

#YoMeLaPuse Pre-Made Posters



#YoMeLaPuse Posters (Editable/Editable)



Desarrollados con financiamiento de HRSA /These posters were developed with HRSA funding

<https://www.migrantclinician.org/toolsource/resource/yo-me-la-puse-covid-19-vaccination-posters.html>



BENEFICIOS DE VACUNARSE

- ✓ Le protege a usted, a su familia y a sus compañeros de trabajo de enfermarse con COVID-19 grave o ir al hospital
- ✓ El regresar a sus actividades normales con otra gente ya vacunada
- ✓ Entre más gente participemos en la vacunación más rápido podemos vivir sin preocuparnos por COVID-19 o sus nuevas variantes
- ✓ Las vacunas disminuyen los números de casos nuevos y casos más graves en la comunidad
- ✓ Si ya se vacunó y tiene contacto con alguien infectado de COVID-19, no se requiere cuarentena

RIESGOS DE NO VACUNARSE

- ✗ Más peligro de infectarse
- ✗ Enfermarse gravemente, ir al hospital, o morir
- ✗ Si mucha gente **NO se vacuna** seguiremos con más gente que enferme gravemente y con riesgo de que el virus desarrolle mutaciones más peligrosas y más difíciles de controlar

¿QUÉ ESPERAR DESPUÉS DE VACUNARSE?



Es importante vacunarse, aunque ya haya tenido COVID-19.



Hay varias vacunas. Unas requieren dos dosis. Todas son seguras y eficaces.



Se sentirá mejor después de unos días.



Debe seguir usando mascarillas, lavarse las manos y mantener distancia.



Es gratis para todos. NO se requiere documentos de identificación.



Después de vacunarse puede tener dolor de brazo, dolor de cabeza, fiebre o escalofríos.



Pasarán varias semanas antes de que la vacuna le proteja completamente.



¡Felicitaciones, ya hizo su parte para mantenerse a usted y a los demás a salvo!

¿QUÉ HAGO SI SOLO RECIBÍ UNA DOSIS DE PFIZER O MODERNA ANTES DE IR AL NORTE?

¿QUÉ HAGO SI ME PUSE LA PRIMERA DOSIS DE LA VACUNA EN OTRO PAÍS, Y ESA VACUNA NO SE CONSIGUE EN EUA?

- + No todos los países han aprobado las mismas vacunas que en EUA
- + Si ya recibió una dosis de cualquier vacuna contra COVID-19 que no esté aprobada en EUA, entonces le pueden ofrecer la vacuna Pfizer, Moderna o J&J, ya estando en este país. Para ponérsela debe esperar al menos 28 días desde su última dosis. Revise las recomendaciones del **Centro para los Derechos del Migrante:** <https://bit.ly/2StoN51>
- + **Consulte información de los CDC:** <https://espanol.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>



Consulte sus dudas con un proveedor de salud

Tríptico/ Tri-Fold

LAS VACUNAS SON SEGURAS Y EFECTIVAS

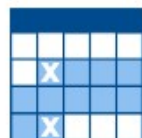


Tipos de vacunas disponibles en EUA:

- Pfizer (2 dosis en 21 días)
- Moderna (2 dosis en 28 días)
- J&J (dosis única)

¿Cuánto tarda la vacuna en proteger completamente?

Solo después de **2 semanas** después de completar su vacunación se está completamente protegido.



RECOMENDACIONES

- + Vacúnese lo más pronto posible con la vacuna disponible
- + Siga usando cubrebocas cuando este en presencia de personas no vacunadas (y cuando no sabe si están o no están vacunadas)



Para mujeres migrantes MCN recomienda:

- + Inicie con la serie de dos dosis de la vacuna Pfizer o Moderna para mujeres migrantes de entre 18 y 60 años, siempre y cuando estén disponibles
- + Para mujeres migrantes mayores de 60 años administrar una dosis de J&J si está disponible

¿CÓMO CONSIGO UNA VACUNA CONTRA COVID-19?

Llame a la **Coalición de Trabajadores de Immokalee**, para saber más sobre los recursos disponibles en el lugar donde se encuentre.

Hable con su patrón de su interés en vacunarse dando sus razones personales y el beneficio que ambos tendrán de estar protegidos y continuar trabajando. Y si necesita apoyo en hacer la llamada, háblenos.

Anime a sus compañeros para que se vacunen para que toda nuestra comunidad esté a salvo.

PARA MÁS INFORMACIÓN



Para respuestas sobre preguntas frecuentes sobre COVID-19 visite **Migrant Clinicians Network (MCN)**:
<https://bit.ly/2TLjwRP>



PROTEJASE CONTRA COVID-19

LA MEJOR PROTECCIÓN ES

- ✓ Usar cubrebocas
- ✓ Distanciamiento social
- ✓ Lavarse las manos
- ✓ ¡VACUNARSE!

Tríptico/ Tri-Fold



La vacuna no causa infertilidad.



Es imposible que las vacunas cambien su ADN.



Aún debe ponerse la vacuna si ya le dio COVID19.



La vacuna tiene máxima efectividad después de la última dosis.

Hoja informativa Information sheet

¡Qué saber sobre la vacuna contra COVID-19!



Es importante vacunarse, aunque ya haya tenido COVID-19.



Es gratis para casi todos, incluyendo a los inmigrantes. NO se requiere documentos de identificación.



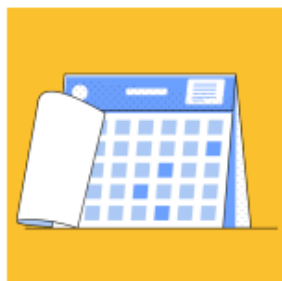
Hay varias vacunas. Unas requieren dos dosis. Todas son seguras y eficaces.



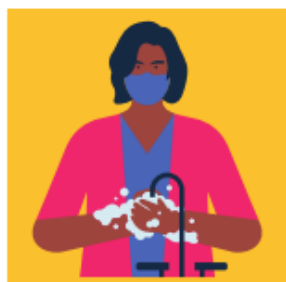
Después de vacunarse puede tener dolor de brazo, dolor de cabeza, fiebre o escalofríos.



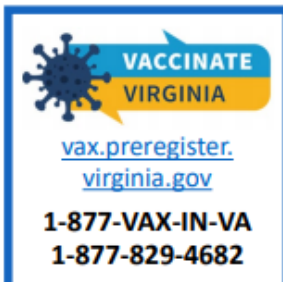
Se sentirá mejor después de unos días.



Pasarán varias semanas antes de que la vacuna le proteja completamente.



Debe seguir usando mascarillas, lavarse las manos y mantener distancia.



¡Haga una cita para VACUNARSE!



¡Felicitaciones, ya hizo su parte para mantenerse a usted y a los demás a salvo!

Hoja informativa ¡Qué saber sobre la vacuna contra COVID-19!

<https://www.migrantclinician.org/es/toolsource/resource/what-expect-when-getting-covid-19-vaccine.html>

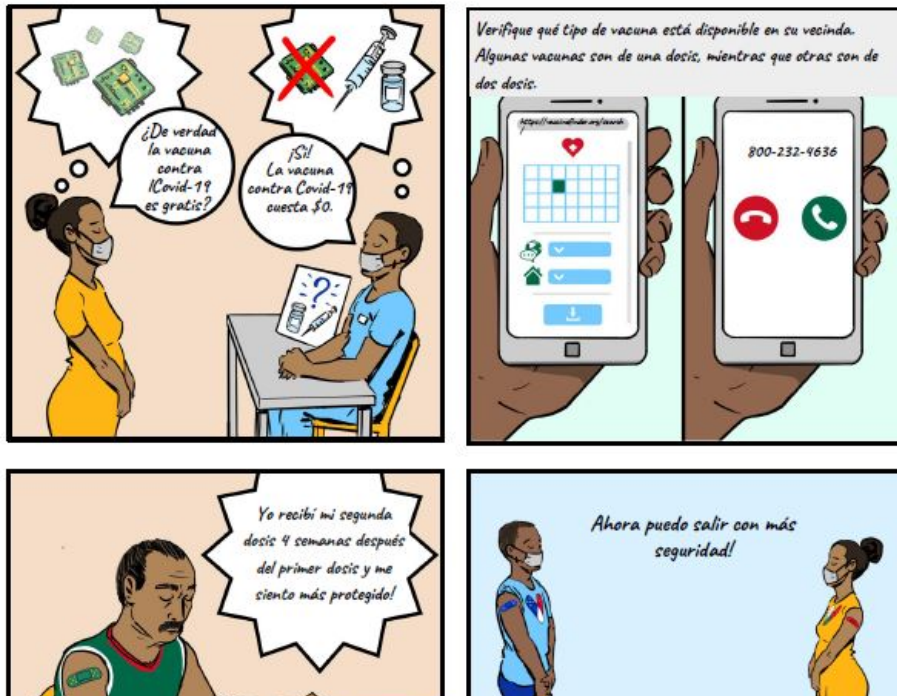


Calcomanías Stickers

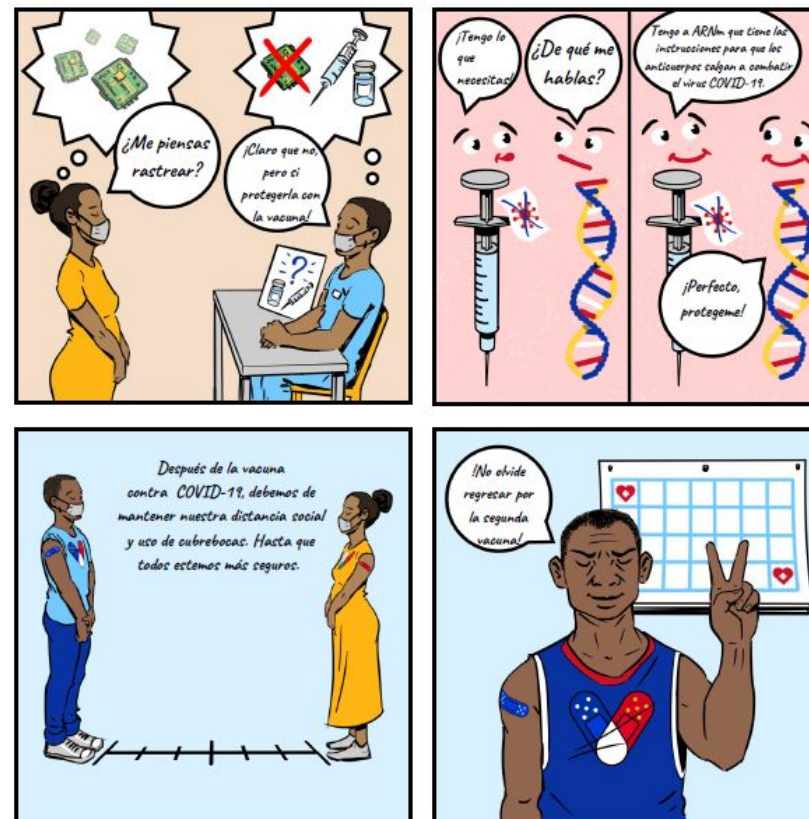
Comics (Specific & General) Cómics (generales y específicos)

2 Spanish/Español

¡La vacuna contra COVID-19 es gratis!



¡La vacuna contra COVID-19 es protección!



Criollo haitiano



LOS GRANDES TAMBIÉN SE VACUNAN

TA TU NA NA NO KE NA VACUNA KÉRATICHATUKXI TZINAKUARHSINT



ENFERMEDAD QUE PREVIENE Y SÍNTOMAS

CUÁNDO SE PONE

DÓNDE SE PONE

VACUNA

Tdap

Td

MENINGOCÓCICA

HB

INFLUENZA

COVID-19

VAR

MMR

NALGA

COVID-19 (Coronavirus)

VARICELA (Varicella)

SARAMPiÓN (Measles)

PAPERAS (Mumps)

RUBÉOLA (Rubella)

TETANOS (Tetanus)

TOS FERINA (Pertussis)

DIPTERIASIS (Diphtheria)

Calendario de vacunación Vaccination calendar

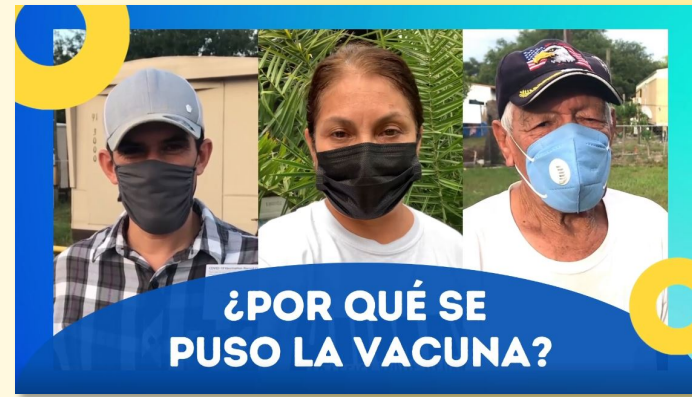
<https://www.migrantclinician.org/toolsource/resource/los-grandes-tambien-se-vacunan.html>



Recibirán 25 calendarios



Videos |



Video

Tipos de videos

- Pregunta/Respuesta
- ¿Por qué te vacunaste?
- ¿Por qué crees que la vacunación es importante?
 - Entrevista breve
 - Entrevista larga

Types of Videos

- Question/Answer
- Why did you get vaccinated?
- Why do you think vaccination is important?
 - Short Interview
 - Long Interview

Videos

Dr. Eva Galvez - Speaks About COVID-19 Vaccines



Dr. Eva Galvez – Habla sobre las vacunas contra COVID-19

#YoMeLaPuse



Videos

Spanish Vaccine Video: Featuring Community Members (Store Owners and Others) Explaining Why They Got the COVID-19 Vaccine



[Video de la vacuna en español: Con miembros de la comunidad \(propietarios de tiendas y otros\) explicando por qué recibieron la vacuna contra COVID-19](#)

Haitian Creole Vaccine Video: Featuring Rebirth Staff Explaining Why They Got the COVID-19 Vaccine



Video de la vacuna en criollo haitiano: con personal de Rebirth explicando por qué se pusieron la vacuna contra COVID-19



Spots sobre cubrebocas o mascarillas

CIW PSA

Maryland Vaccination Interviews PSA

Banco de spots de radio

Bank of psa

Acceso a los materiales en la web

PAGINA DE VDS Y UNIDADES MOVILES

- ✓ [Enlace principal para campaña y materiales educativos](#)
 - ✓ [Pagina principal de campaña COVID-19. Español](#)
 - ✓ [Materiales para imprimir](#)
 - ✓ [Materiales para medios sociales](#)
 - ✓ [Imágenes](#)
 - ✓ [Materiales para organizador de campaña](#)
 - ✓ [Spots sobre mascarillas o cubrebocas](#)

Access to communication materials in the web

- ✓ [Main Link to All Campaign and Education Materials](#)
 - ✓ [Spanish COVID-19 Campaign Page: Main Page](#)
 - ✓ [Print Materials](#)
 - ✓ [Social Media Matierals](#)
 - ✓ [Images](#)
 - ✓ [Materials for Campaign Organizer](#)
 - ✓ [Haitian Creole COVID-19 Campaign Page: Main Page](#)
 - ✓ [Print Materials](#)
 - ✓ [Social Media Materials](#)
 - ✓ [Images](#)
 - ✓ [Materials for Campaign Organizer](#)
 - ✓ [English COVID-19 Campaign Page: Main Page](#)
 - ✓ [Print Materials](#)
 - ✓ [Social Media Materials](#)
 - ✓ [Images](#)
 - ✓ [Materials for Campaign Organizer](#)
- ✓ [Education Page: Learning Collaborative Materials, Evaluation Links](#)



Preguntas

Comentarios

Agosto 11

2 pm EST

- ✓ Reunión para explicación de pequeñas subvenciones para las VdS que gusten
- ✓ Apoyos de 500 dlls para impresiones o materiales por 50 personas alcanzadas con la información o materiales de comunicación
- ✓ 25 posters de Vacunación

Aviso

MCN tiene abierta una convocatoria para financiar proyectos de comunicación sobre COVID-19. La selección de solicitudes será realizada por el equipo de trabajo en MCN para el desarrollo de materiales educativos dirigidos a la comunidad migrante.

El periodo de solicitud de financiamiento para proyectos se cierra el 15 de diciembre del 2021.

Evaluación

https://mcn.iad1.qualtrics.com/jfe/form/SV_6J5CWaP0Z86mwz



Gracias - Thank you

Punto de contacto:

Moises Arjona Jr., MS

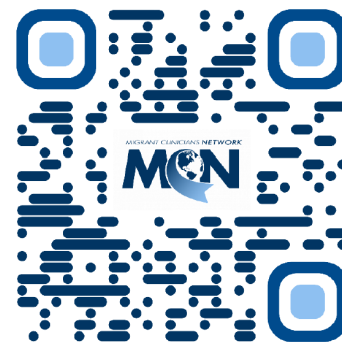
Migrant Clinicians Network
Consultant/Program Manager
marjona@migrantclinician.org

Salvador Saenz

Migrant Clinicians Network
Artist and Graphic Designer
ssaenz@migrantclinician.org

Roxana Pineda

Migrant Clinicians Network
Communications Programs Manager



Visit Our Website

¡Conéctese con MCN !



Acceda a nuestros recursos



Reciba noticias desde el campo de trabajo



Asista a nuestros seminarios virtuales

y aún más en

www.migrantclinician.org

 @tweetMCN

 @migrantclinician

 @migrantcliniciansnetwork